

- نخیر .

- دشمن هاتون ؟!

- نخیر منوزنم بسته .

- چطور ؟ منظورتون خانم مچینک است ؟؟

- بله .. تعجب نکنید آقای کلانتر من خودم از او

خواهش کردم اینکار و بکند .

- ممکنه بفرمائید علتش چیه ؟!

اجازه بدھید منتظر جواب مجسمه ساز انگلیسی نشویم

دو باره باسلامبول برگردیم و بینیم دراینجا با یک هنرمندچه

معامله‌ای می‌کنند ؟ !!

کلانتر از مجسمه ساز می‌پرسد :

- کی تورو به تیرچرا غ بسته ؟ دزدها ؟

- خیر .

- دشمن هات ؟ !?

- من دشمن ندارم .

- پس بگو به بینم کی تورو بسته ؟

- زنم .

- یعنی چه معلوم میشه زن تو آدم بیشурی بوده که

اینکار رو کرده همدستش کی بوده ؟

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com) - همدست نداشت .

- چطور ممکنه یك زن تنها بتونه هر دی را به تیر  
چراغ بینده .

خودم خواهش کردم این کارو بکنه .

کلانتر و پلیس ها با صدای بلند میخندند .

خواهش میکنم برگردیم به انگلستان و به بینیم دنباله  
این داستان در آنجا چطور تمام میشود .

در جواب کلانتر که از مجسمه ساز پرسید عا  
س نار  
چه بوده آرلو ند مچینک جواب داد .

- آقای کلانتر من یك هنرمند هستم . نمیتونم چیز های

زشت رو بیشم مخصوصاً این زشتی ها توی شهر خودم باشه .

این نیزهای چراغ که اخیراً شهرداری درست کرده خیلی

زشت و بی سلیقه ش و با ساختمانهای ما مجسمه های شهر ما و

پارکهای قدیمی ما ، هیچ هماهنگی نداره من چندبار این

مطلوب رو در روزنامه ها نوشتم ولی هیچ کس گوش نداد بهمین

جهت برای اعتراض باین بی سلیقگی از زنم خواهش کردم منو  
به تیرچراق به بنده .  
[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com)

یک نوع حالت احترام و قدردانی نسبت باین هنرمند  
گرانمایه که برای خاطر شهرش حاضر به این فداکاری بزرگ  
شده در چشم های همه موج میزند و بلا فاصله تلفن ها بکاره می افتد  
و همه شروع بفعالیت میکنند تا قبل از پایان هفته تیرچرا غهای  
قدیمی که از نظر هنری برای این شهر جالب تر و مناسب تر بوده  
بعای تیرهای مدرن نصب گردد .

حالا به بینیم تکلیف این حکمت آفا که بر دندش کلا تری  
چیست بریم سری باوبز نیم . کلا تر که از بس خنديده بود  
چشم هایش اشک افتاده گفت :

– تو دیوانه شدی .. مگه آدم عاقل از زنش خواهش  
میکنه اورو به تیرچرا غ بینده ؟  
– من دیوانه نیستم .  
– اگه دیوانه نیستی چرا به زنت گفتی تورو به تیر  
چرا غ بینده ؟

– من از دیدن این شهر رنج میبرم .

- خوب تو که از دیدن این شهر رفع میبری گور تو گم  
کن بروجای دیگه .

- این وظیفه منه که بمونم این تارو درست کنم .

- چی چی رو درست کنی ؟ چه چیزی بده .

- شکل ساختمان‌ها ، بی تناسبی خیابان‌ها ، پیاده‌روهای  
خراب کوچه‌های تنک .

- این حرفها بتوجهه مربوطه ! مگه تو شهردار هستی ؟؟

- آخه شهرداری وظیفه‌اش را فراموش کرده .

کلانتر که از شنیدن این جمله گوشهاش قرهز شده بود

صد آزاد :

- آهای سلیمان بیک ... یاک یادداشتی بنویس این  
آقارو بفرست تیمارستان تریتش کنن .

عصر آن روز ، این موضوع با تیردادشت و عکس‌های  
زنده‌ای توی روزنامه‌ها منتشر میشود و روزنامه فروشها داد  
میزند « مردی که زنش اورا باطناب لباس شوئی په تیرچرا غ  
اویزان کرده بود به تیمارستان اعزام گردید ».

پایان

# گدای اصل و نسب دار!

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com)

- آخ ... آخ ... آخ ...

تمام مشتری‌هائی که توی قهقهه‌خانه «بیازت» زیر سایه درختها نشسته بودند یکدفه سرشاران را بطرفی که صدای گریه می‌آمد برگرداندند.

آنجا یکزن چادری که سفت و سخت خودش را توی چادر پیچیده بود یکریز گریه می‌کرد و صدا یش قطع نمی‌شد. این موضوع همه را متأثر کرد .. صدای توق طاس آنهاست که تخته نرد بازی می‌کردند قطع شد و قلیان‌ها از قل قل افتاد.

زنگ خیلی با سوز گریه می‌کرد . یکی از بازیکن‌ها سرش را با کمال تأسف حرکت داد و پرسید :

- چی شده خانم؟ چرا گریه می‌کنی .. ۹۹..

سایر مشتری‌ها هم ساکت شدند و برای فهمیدن علت

گریه و زاری زن سر هایشان را بطرف او بر گرداندند.

وقتی دست زن از زیر چادر سیاه بیرون آمد و تقاضای پول کرد همه چیز روشن شد و همه فهمیدند که این زن گدای معمولی است.

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com)

بلا فاصله تمام دلسوزی‌ها از بین رفت.. طاس‌ها دوباره بصدای در آمد و قلیان‌ها شروع به دود کردن نمود.  
در حقیقت هم هیچ چیز قابل تماشا وجود نداشت...  
مگر می‌شود گدای‌های اسلامبول را شمرد؟

اگه آدم بخواهد هر گدائی را که می‌بیند برایش دلسوزی کند باید صبح تا عصر گریه و زاری کند آنوقت نه میتواند یک دست تخت نرد بازی کند و نه وقت دارد یک دود قلیان بکشد. زنک هنوز هم همینطور یکنواخت گریه می‌کرد و اشک میریخت.

- اوهو ... اوهو ... اوهو ...

حاجی آقائی که بغل دست یک آخوند نشسته بود حوصله‌اش از سرو صدای این زن سر رفت:  
- واه ... واه ... واه چیز غریبی است ... آدم از دست

این گام‌ای سمج نمیداند چکار کند ، تا می‌آئیم خستگی  
در کنیم و یک ساعتی با رفقایمان حرف بزنیم یک همچه  
صحنه‌های پیش میاد و اعصاب آدم را بکلی خراب میکند .  
ساختمانها هم شروع به اعتراض و غرولند کردند  
از هر طرف متلكهای نیشدار و جملات مسخره آور نشار  
گدای بخت برگشته شد .

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com)

لابد پیش خودتان فکر می‌کنید مردم چقدر سنگيلو  
پیر حمند چطور ممکنست یک زن بد بخت و رنج دیده را  
محروم بکنند؟ ولی من شخصاً اینجور فکر نمی‌کنم . اطمیان  
دارم خیلی‌ها هم دلشان می‌خواه کمک کنند اما وضعه‌ایشان  
اجازه نمیدهد .

آن آقائی که صورتش را نتراشیده و کفشهایش از  
بی‌واکسی خاکستری شده مسلماً پول ندارد . اگر این مرد لاغر  
و رنگ پریده که یک بچه کوچک همراهش است پول داشت  
دو سه قروش گردو برای بچه‌اش می‌خرید .

یا آن آقای چاق که دائم عرق پیشانیش را با دستمال  
پاک می‌کند خیال می‌کنید چقدر دلش می‌خواه یک شربتسرد

باقی مشتریها کافه هم همینطور .

گدا بالاخره فهمید که اشک ریختن او هیچ اثری ندارد . بهمن جهت پس از مدتی سکوت درست مثل آنکه فکری بنظرش رسیده باشد ناگهان با صدای بلند شروع صحبت کرد :

- آخ که این دنیا چقدر بیوفا است و ما بشرها چقدر غافلیم آقایون اگه شما مینوونستید من از کدوم خانواده ام اینقدر بمن زخم زبان نمیزدید .

دو باره سرها بطرف او برگشت و همه گوشها یشان را تیز کردند . . .

زن ادامه داد :

- آقایان من بیوه پاشا . . . هستم .

یک اسمی را گفت که معلوم نشد عبدالرحمن - محمد یا چیز دیگری بود .

- بله من از یک همچه مقامی باین دو ز افتادم . . . ثروت و دارائی مثل چرک روی دست خیلی زود پاک میشه .

بعد شرح مفصلی از ساختمان‌ها و غلام و کنیرو  
صدوقها پر از طلا و جواهرات مرحوم پاشاداد و در آخر گفت:

– با اینهمه می‌بینید که برای نان شبم محتاجم.

همه‌ای از اطراف بلند شد و جملات نامه‌ومی

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com)

بکوش میرسید:

– آخ بیچاره... راستی خیلی مشگله یکزن اشرافی  
مجبورش گدائی کنه.

موج عظیم دلسوزی نسبت به این گدای اصل و نسب  
دار از هر گوشه بلند شد در کیسه‌ها رو باز کردند و پول‌ها  
را با صدای جرنک جرنک جلوی پای او ریختند.

مردی که کفشهایش واکسن خورده بود بیست و پنج قروش  
بهشداد یارو که برای بچه‌اش گرد و نخریده بود ده قروش داد.  
حتی آن حاجی عصبانی که اولش خیلی بد ویراه می‌گفت  
از حرفهایش پشیمان شد و در حالیکه چند سکه بزرگ  
برای او فرستاد گفت:

– معلوم بود این گدای معمولی نیست... به بینید  
چقدر قیافه‌اش اشرافیه خدا را خوش نمی‌آدم باینجور

از قیافه بقیه هم معلوم بود که از رفتار چند دقیقه پیش خودشان پشمیمان هستند و بزودی مقدار زیادی پول برای این گدای آبرودار جمع شد و صاحب قهوه خانه تمام پولها را جمع کرد و با یکنوع علاقه‌واحترام روکرد به بیوه پاشا و گفت :

— بفرمائید این پول قابل شمارو نداره .  
حالا دیدید ما راجع به مردمان محترم چه جوری فکر میکنیم ! همه ما بدون اینکه منظوری داشته باشیم طرفدار اعيان و اشراف، هستیم . حتی گداهای اصل و نسبدار برای ما قابل احترامند .

بیوه پاشا از قهوه خانه خارج شد تا موقعی که به بازار «چله بجی» نرسیده بود هنوز قیافه‌اش اخمو و گریه‌آلود بود ولی وقتی په آنجا رسید با صدای بلند شروع بخنده کرد و زیر لب گفت :

— ما بیچاره‌ها از صدقه سر اعيان و اشراف زندگی میکنیم  
پایان

# متّأس فنازه فایدہ نداره !

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com)

همه فامیل و دوستان برای اینکه بزندگی من سرو-  
سامانی بدھند دست بدست هم داده بودند و میخواستند برایم  
زن بگیرند . من ظاهراً ناز میکردم ولی حقیقتش را بخواهید  
قلباً راضی بودم .

همه یکصد امیکفتند :

- دختر خیلی نجیبی است .

وقتی از نجابت زن و دختری تعریف میکنند مطمئن  
باشد خوشگلی او چنگی بدل نمیزند و حتماً عیبی دارد .

من با تردید جواب آنها را میدادم :

- البته نجابت برای یک زن خیلی مهم است بشرط  
آنکه آدم بتواند به رویش هم نگاه کند و گاهی وقتها ، آنها  
بنم دلداری میدادند :

- شما برای هم ساخته شده بید و کاملاً بهم میآئید .

اتفاقاً من بیشتر از همین میترسیدم و فکر میکردم  
اگر شکل و قیافه‌اش مثل خودم باشد که حساب پاک است !  
مادمازل (الفترة) زن دلالهای که این لقمه را برای

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com) من گرفته بود اضافه کرد :

– او دختر تحصیل کرده‌ای است .

این تعریف آخری او کمی دلم را تسکین داد . این  
خودش خیلی مهم است که زن آدم تحصیل کرده باشد .

اگر شما هم آگهی های ازدواج را در ستون مجلات  
و روزنامه‌ها خوانده باشید متوجه شده‌اید که تمام مردم از  
شاگرد رنگرز گرفته تا اشخاص سرشناس همه میخواهند زن  
تحصیل کرده و فهمیده بگیرند .

زن دلاله مرتب داشت از دختر ک تعریف میکرد :

– مادرش آلمانی است و پدرش ترک .

– هوم ... به به .. چه خوب .

این امتیاز هم خیلی مهم است . . همانطور که در  
نباتات و حیوانات پیوند دو جنس مختلف اثر خوبی دارد در  
امر ازدواج و سلامتی و شادابی اطفال انسان هم بسیار مؤثر

است بخصوص که زن‌های آلمانی درشت‌اندام و سالمند .

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com) : زن دلاله میگفت :

– آلمانی و فرانسه و ایتالیا بی را مثل بلبل حرف  
می‌زند .

خوشحالی عمیقی قلب و روح را پر کرد ، معلوم میشد  
بعد از این مدت زیادی که صبر کرده‌ام دختر بسیار خوبی  
نصیبیم شده است .

دلله پشت سر هم حرف میزد :

– او خیلی زیباست ... قد بلند . «الگانت» تحصیل  
کرده و از همه مهمتر از خانواده‌های اشرافی است .

حروف را قطع کردم و گفتم :

– مادمازل الفترا بیش گفته‌اید که من چهل سال دارم . !؟

– بله گفتم و او جواب داد مردها بعد از چهل سالگی  
انسان کامل میشوند .

– و گفتد که قد من خیلی کوتاه است ؟

– بله اینها را هم گفتم جواب داد لابد . خیلی عالیه .  
و شما حالیش کردید که من یک روزنامه نویس ساده

هستم و حقوق من در هفته فقط پنجاه لیره است؟

— بله ... او سه تا آپارتمان دارد و محتاج حقوق

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com)

شما نیست.

خوب چه بہتر از این .. معلوم میشود که این خانم  
میخواهد برای خودش دردرس درست کند .. وقتی کسی بدست  
دش خاک توسرش میریزد باید از دیگران گله کند . در  
صورت من حاضر ..

قرار شد یکروز عصر عروس خانم با تفاق مادهازل  
نرا بدفتر من بیایند . و برای اینکه منهم تنها نباشم از  
یکی از رفقایم خواهش کردم آنروز پیش من باید .

روز ملاقات برای من وحشت و ناراحتی عجیبی داشت.  
کسی که زندگی مجرد هارا دیده خوب میفهمد من چی میگویم  
عصر پیراهن سفیدم را شستم و روی بالکن آویزان کردم تا  
خشک بشود از بد بختی آتشب تا صبح پکریز باران باریم .  
صبح وقتی که پیراهن را از روی طناب برداشتم شرشر از ش  
آب میریخت . یک پیراهن دیگر داشتم که آنهم کثیف بود  
سومی هم یقه اش پاره شده ، قابل استفاده نبود با تمام قدرت

پیراهن خیس را چلاندم که آش برود ... بعد یقموسر دستش را دم تو ظرف نشاسته و با اطو بجاش افتادم تا کمی خشک شد . کت و شلوارم را هم با بنزین پاک کردم . وقتی داشتم صورتم را اصلاح میکردم بوی سوختنی بدمعام خورد . . . سرم را برگرداندم و یکباره فریادی از گلویم خارج شد . چونکه یادم رفته بود اطورا از روی شلوار بردارم و زانوی شلوارم داشت هی سوخت . [www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com) مجبور شدم پیراهن خیس را بپوشم صورتم از بسکه بریده بود مثل چوب خطی که رویش حساب نگه میدارند شده خونش بند نمیآمد .

داشت دیر میشد . . . پریدم توی یک تاکسی و بسرعت خودم را به دفتر رساندم .

توی درگاهی به رفیقم برخوردم تا چشمش بمن افتاد با عصبانیت گفت :

- کدام گوری بودی ؟ يك ساعت تمامه منظر تو هستم .

- خوب بگو به بینم . دختره خوشگله ؟

رفیقم مثل آدمهای بہت زده سرشو تکان داد و گفت :

حتی موقع امتحان هم قلب من اینقدر نمی‌طپید. اگر میخواستند مرا ب مجرم قتل محاکمه کنند بیشتر از این دلبر و اضطراب نداشتم .

بسرعت وارد اطاق شدم روی صندلی بغل دست مادمازل (الفtra) موجود عجیب الخلقهای که توی هیچ با غو حشی پیدا نمیشه نشسته بود وزیر چشمی بمن نگاه میکرد .

وحشت زده سرم را بطرف رفیقم برگرداندم اما او هم رویش را به دیوار کرده بود . با این ترتیب از هیچ حمام کمک نداشتم :

- از زیارت شما خوشحالیم .

- معدربث میخام شمارا منتظر گذاشتم :

درا ین موقع نگاههای ما بهم تلاقي کرد ... آخ ... آدم این میز تحریر را بگیرد و محکم بسر مادمازل (الفtra) بکوبد درسته که من خیلی احمقم ولی نه تا آن اندازهای که .

از این عروسی که برای من انتخاب کرده بودند فقط یک جور میشد استفاده کرد او را جلو در یک «سیرک» بنشانند

— بستایید .. برای دیدز هیولای بی نظیر و تماشائی ،  
بفرمایید از تزدیک به بینید تا صدق گفتار ما ثابت شود .  
ما دست همدیگر را فشردیم .

— حال شما خوبه ... ؟ ؟ ؟

— هرسی . . شما چطورین !؟

— و یکهومادهazel (الفtra) با صدای بلند از من پرسید :  
— خوب چطوره ... ؟

من جواب دادم :

— میگویند در استانبول یک باع وحش بزرگی افتتاح  
میشه شما راجع باین چیزی شنیدین ؟  
دلاله سرش را حرکت داد ؛  
— نه نشنیدم

دختری که قرار بود مرا خوشبخت کند ! شباهت  
زیادی به اسپهای بارکش مجارستانی داشت که سابقاً از آنها  
برای حمل توپخانه استفاده می کردند و وقتی بارشان خیلی  
سنگین بود از دهن وزیر بغلشون کف میبارید اما باز هم آن

اسبها اهتیازی نسبت بعروس من داشتند. آنها نمی

حرف بزنند ولی این بی پیر دهن همه ما را تخته کرد.

بدون اینکه یکدقيقة ساکت بشود دهانش مثل عقر

قطب نما بطرف شمال کج میشد و پشت سر هم جملاتی ازدهاد

میباورید که هیچ کس نمی فهمید. [www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com)

ولی من مجبور بودم حرفهایش را گوش کنم و با که

ادب مذاکرات را ادامه بدهم.

مثل این بود که خداوند در حلقت این بیچ

هنتهای کوشش را برای تجسم یک نمونه زشتی پکاربرده

پلکهای باد کرده اش روی چشمها یش آویزان بود و مث

اغذیه فروشی میماند که روزهای یکشنبه نصف درم

را باز میکند.

میگفتند چهار زبان بلد است متأسفانه اینهم

حقیقت نداشت.

فقط مدتی بعنوان فروشنده در یک مغازه کار میکرده

و کمی فرانسه یاد گرفته بود.

میگفتند مادرش آلمانی است. اینهم یک نقطه ابهامی

داشت . مادرش نه ! ولی ده سال پیش یک همسایه آلمانی داشتند .  
میگفتند سه تا آپارتمان دارد ، سه تا آپارتمان که چه  
عرض کنم ... یک خونه سه اطاقی دارد آنهم گرو است .

مادمازل (الفترة) یکبار دیگر از من پرسید :

- خوب میپسندی ؟ ! معامله را جوش بدم ؟ ! ؟

اگر از نظر ادب و انسانیت جواب میدادم و یاسکوت

میکردم دیگر عقب نشینی میسر نبود .

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com)

بهمین جهت با لکنت زبان گفتم :

- به بینید .. در اینطور موقع .. اینطور نیست ؟ !

پیش از این که مرد ... اینطور نیست ؟ در این موارد ..

بله .. اگر عقیده مرا بخواهید .. ؟ ! ؟

نگاه دزدیدهای به دخترک کردم . انگار چشمهای  
او روی لبهای من دوخته شده بود ... و من که میخواستم با  
جمالات بیمعنی و نامفهوم موضوع را ماست مالی کنم یکباره  
ساکت شدم .

این سکوت سنگین دو سه دقیقه طول کشید و هیچکدام  
تکلیف خود را نمیدانستیم .

بالاخره دختر خانم سکوت را شکست و گفت:

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com) - چه هوای خوبی است.

- بله خانم.. مخصوصاً امسال هوا خیلی مناسب است.  
من در مورد جو و بخصوص علت سردی و گرمی هوا  
اطلاعات زیادی دارم و بهمین جهت تصمیم گرفتم رشته کلام  
را بدست بگیرم و آنقدر در باره هوا حرف بزنم که موضوع  
خواستگاری از بین برد ..

ولی در این موقع چشم به نگاه پر از التماس دختر ک  
افتاد و مثل این بود که توی قلب من چیزی پاره شد فکرش  
را بکنید دختر باین زشتی میخواهد شوهر بکند و من  
آخرین امید او هستم .

میخواهید باور کنید میخواهید نکنید اشک تو چشمها یم  
پر شد و برای اینکه خیال نکند بعلت پیری از چشمها یم  
آب میریزد فوراً اشگها یم را پاک کردم و توی دلم گفتم: «با  
این دختر ازدواج میکنیم و با این فداکاری بزرگ یک موجود  
ماهیوس را نجات میدهم .»

با این تصمیم بصورت او نگاه کردم و کوشیدم یک  
چیز خوش آیند برای دلخوشی و اطمینان خودم پیدا کنم

ولی زحمت یفاده بود .. روی صورت او حتی بقدر جای  
بوسه هم محل سالم وجود نداشت .. همه جا پراز جوش‌های

باز هم با خوش قلبی جاهای دیگر او را از نظر  
گذراندم .. موهایش را .. دستهایش را .. اما ابداً هیچ جا  
محوطه خالی وجود نداشت .

دو باره بخودم گفتم : «تو که روح شاعرانهای داری  
قوه تخیلت هم که خیلی قویست ... وقتی بصورتش نگاه  
میکنی بهترین آرتبیست‌ها را بنظر بیاور» .

بخصوص وقتی متوجه شدم پای چپ او هم شش انگشت  
از پای راستش کوتاهتر است حس ترحم شدیدی در دلم  
پیدا شد و بدون ذره‌ای تردید و دو دلی سرم را بین گوش  
ماده‌مازل (الفترة) بردم و آهسته گفتم :  
- من برای ازدواج حاضرم .

زن دلاله خنده‌ای که حاکی از پیروزی بود کرد و  
با دخترک شروع به نجوا و گفت و شنود کرد .  
و من که از نتیجه مذاکرات اطمینان داشتم خودم را

سرگرم کار نشان دادم و با پرونده های روی میز مشغول شدم .  
پس از چند دقیقه مادمازل (الفtra) و عروس خانم از  
جا بلند شدند و من با یکنوع علاقه ساختگی برای بدرقه  
آنها پیش رفتم جلو در از مادمازل (الفtra) پرسیدم :  
- تاریخ ازدواج را چه وقت تعیین میکنیم ؟  
او سرش را حرکت داد و گفت :  
- متأسفانه فایده ندارم عروس خانم شما را نه پسندید !!

پایان

[www.KetabFarsi.com](http://www.KetabFarsi.com)